



CONSOLATO GENERALE D'ITALIA - ZURIGO

ATTO DI ASSENSO AL RILASCIO DEL PASSAPORTO AI FIGLI MINORI

EINVERSTÄNDNISERKLÄRUNG ZUR AUSSTELLUNG VON PÄSSEN FÜR MINDERJÄHRIGE KINDER
(Legge n. 1185 del 21/11/1967)

Il/la sottoscritto/a padre/madre:

.....
(Der/die Unterzeichnende Vater/Mutter)

nato/a il a
(geboren am) (in)

residente in
(wohnhaft in)

cittadinanza
(Staatsangehörigkeit)

acconsente al rilascio del passaporto al figlio/a
(gibt hiermit seine/ihre Zustimmung zur Ausstellung eines Reisepasses für Sohn/Tochter)

nato/a il a
(geboren am) (in)

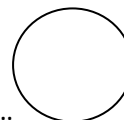
Dichiara che quanto sopra scritto risponde a verità e di essere a conoscenza delle conseguenze penali previste nel caso di mendaci e false dichiarazioni (art. 76 D.P.R. 28 dicembre 2000 n.445).
Dichiara, altresì, di aver preso visione dell' informativa sulla protezione dei dati personali riguardante i servizi consolari, ai sensi del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati (UE) 2016/679, pubblicata sul sito del Consolato Generale, nella sezione "La trasparenza al Consolato".

Data:
(Datum)

Firma
(Unterschrift)

.....  *

(Nur nicht EU-Bürger) - Der Unterzeichnete bezeugt hiermit, dass die obige Unterschrift vom Deklarierenden ist.
Stempel und Unterschrift des zuständigen Beamten



* I cittadini italiani o appartenenti all'UE dovranno allegare una fotocopia del passaporto o della carta d'identità.

Italienische und EU-Bürger müssen eine Fotokopie des Passes oder der ID beilegen.

I cittadini non appartenenti all'UE dovranno far autenticare la firma presso il Consolato Generale d'Italia, ufficio passaporti e carte di identità. In alternativa presso il Comune di residenza svizzero (laddove il servizio sia previsto) oppure presso lo sportello decentrato adibito al servizio, in presenza del funzionario itinerante.

Nicht EU-Bürger müssen die Unterschrift bei dem Italienischen Generalkonsulat, der schweizerischen Gemeinde oder am Schalter von Chur/St.Gallen in Anwesenheit des Konsulatsangestellten beglaubigen.